

# Код UFI и маркировка вашей продукции

Клеящие материалы и очистители COSMO



## Важная информация для компаний, которые вводят в оборот опасные смеси на рынке ЕЭЗ (Европейская экономическая зона)



Уважаемые поставщики товаров под собственной торговой маркой!

Все новые продукты, которые впервые выводятся на рынок, должны пройти обязательную регистрацию с получением кода **UFI** либо в ECHA (Европейском агентстве по химикатам), либо непосредственно в компетентных национальных регистрационных органах.

Новыми продуктами считаются все продукты, которые не зарегистрированы в национальных органах в соответствии с предыдущими процедурами.

### Что такое UFI?

Код **UFI** (**Unique formula identifier** — **уникальный идентификатор формулы**) — это структура из 16 букв или цифр в виде разделенных дефисом блоков по 4 символа (например, N1QV-R02N-J00M-WQD5). Код **UFI** необходимо указывать на упаковке/этикетке следующим образом:

### UFI: N1QV-R02N-J00M-WQD5

В дополнение к коду **UFI** вам необходимо предоставить другую информацию о вашей смеси и связанных с ней продуктах для использования экстренными службами помощи при отравлениях, такую как состав, торговое название, цвет, упаковка, категория продукта и токсикологическая информация. Код **UFI** предназначен для установления четкой связи между предоставленной вами информацией и продуктом, введенным в обращение.

Код **UFI** присваивается при условии, что все продукты, маркированные и зарегистрированные под одним и тем же кодом **UFI**, также имеют одинаковый состав смеси.

### Как узнать, что мой продукт подлежит регистрации?

Каждый продукт имеет соответствующий паспорт безопасности (SDS), который должен содержать указания об опасностях, таких как физическая опасность или опасность для здоровья. Кроме того, указания об опасности отображаются с помощью знаков об опасности. Если паспорт безопасности вашего продукта содержит такую информацию (за исключением указания: «Опасно для окружающей среды!»), на этикетке следует указать код **UFI**.

С помощью данной информации для клиентов мы хотели бы предоставить вам руководство по использованию кода **UFI**, а также проведению гармонизированной регистрации продукта в ECHA в качестве дополнения к официальному флаеру ECHA.



# Информация для клиентов

## Руководство по кодам UFI и гармонизированной регистрации продукции в агентстве ЕСНА



! Постоянно обновляющийся список всех государств ЕЭЗ, участвующих или присоединившихся к данной процедуре регистрации, можно найти по следующей ссылке:

[https://poisoncentres.echa.europa.eu/documents/22284544/27487986/msd\\_en.pdf/982d9115-58cb-75c8-80ae-8eb16f5c0009](https://poisoncentres.echa.europa.eu/documents/22284544/27487986/msd_en.pdf/982d9115-58cb-75c8-80ae-8eb16f5c0009)

### ШАГ 01

#### Создание учетной записи в ЕСНА

Вам необходимо создать учетную запись в агентстве ЕСНА. При этом вам будет присвоен так называемый UUID (Universal Unique Identifier — универсальный уникальный идентификатор). Ваша компания получает с ним статус «юридического лица». Учетная запись важна, потому что только через ЕСНА выполняется регистрация в Европейской экономической зоне, которая передается в указанные национальные органы. Вы также можете выполнить эту PCN-регистрацию (Poison Center Notification — регистрация в токсикологическом центре) непосредственно в вашем компетентном органе. Для реализации в других странах ЕЭЗ это не имеет смысла, поскольку подобное действие необходимо повторять в рамках каждой национальной регистрации. Не все страны ЕЭЗ официально присоединились к этой процедуре регистрации, поэтому вам необходимо выполнить регистрацию непосредственно в компетентном органе страны с учетом вашего кода **UFI**. Следует учитывать, что Великобритания (UK) в результате Брексита вышла из данной процедуры регистрации. Регистрация для Великобритании там более невозможна. Швейцария имеет собственную систему регистрации через Федеральное управление здравоохранения (BAG) в Цюрихе.

### О РУКОВОДСТВЕ

### ШАГ 03

#### Выполнение регистрации продукта

Следующим шагом является создание вашего досье. Все действия для этого приведены ниже:

<https://poisoncentres.echa.europa.eu/tools>

Краткое резюме (в облаке IUCLID):

- + Создание веществ из нашего паспорта безопасности с их классификациями из раздела 3.
- + Создание MIM с наименованием нашего продукта и вещества из раздела 3 нашего паспорта безопасности и нашего кода **UFI**.
- + Создание вашего продукта со своим кодом **UFI**. Единственный компонент: 100% наш продукт COSMO.

### ОБ ИНСТРУМЕНТАХ

На сайте ЕСНА есть ссылки на четыре коротких ролика на канале YouTube продолжительностью около 5 минут каждый (на английском языке), которые очень хорошо объясняют порядок действий.

Поскольку вы не знаете рецептуру продуктов Weiss, вы можете выполнить только так называемую регистрацию MIM. MIM — это аббревиатура от «смесь-в-смеси», означающая, что продукты Weiss представляют собой полностью 100%-ю смесь. Поэтому вам необходим наш код **UFI** — его вам с удовольствием предоставит наш отдел внутренних продаж. Созданные досье загрузите на своем портале «Submission». Там в вашей учетной записи ЕСНА есть тестовая платформа под названием «Submission Trial». На ней вы можете сначала провести испытания и получить одобрение посредством «проверки достоверности» без немедленного уведомления регистрирующих органов.

### ШАГ 02

#### Создание кода UFI для вашей продукции:

[https://echa.europa.eu/documents/10162/21721613/echa\\_accounts\\_en.pdf](https://echa.europa.eu/documents/10162/21721613/echa_accounts_en.pdf)

Следующий шаг — создайте свой собственный код **UFI** для каждого из своих продуктов, используя свой собственный идентификационный номер плательщика НДС и определенное число от 0 до 268 435 455. Для последнего, к примеру, идеально подойдут номенклатурные номера ваших продуктов:

<https://ufi.echa.europa.eu/#/create>

Действующая в настоящее время инструкция по этому вопросу:

[https://echa.europa.eu/documents/22284544/22295820/ufi\\_user\\_guide\\_de.pdf/93967ef7-2539-a1af-922a-615c63f356c3](https://echa.europa.eu/documents/22284544/22295820/ufi_user_guide_de.pdf/93967ef7-2539-a1af-922a-615c63f356c3)

Используйте этот сгенерированный код для регистрации своего продукта и наносите его на этикетки продукта после завершения регистрации. В паспортах безопасности ваших продуктов указывать **UFI** не требуется.

### О ГЕНЕРАТОРЕ UFI

### ШАГ 04

#### Оплата регистрационных сборов

Необходимо учитывать, что в некоторых странах ЕС (например, в Испании, Венгрии и Бельгии) взимается регистрационный сбор. На сегодняшний момент, например, в Бельгии, вы должны заплатить сбор (200 €/за рецептуру продукта) уже при отправке досье. Уведомление об уплате сбора вы не получите (см. ссылку ниже).

<https://www.health.belgium.be/en/notification-poison-centre>

### О РЕГИСТРАЦИИ В ТОКСИКОЛОГИЧЕСКОМ ЦЕНТРЕ

ОБРАЗЕЦ ЭТИКЕТКИ С КОДОМ UFI

UFI: 26VD-VNEE-3V24-Y8XM  
310 ml / 470 g e

### ОБ ИНСТРУКЦИИ

У вас возникли вопросы по теме UFI и порядку регистрации в агентстве ЕСНА?

Ваш консультант

Д-р Кристиан Бергер  
Отдел контроля и обеспечения качества

Контактные данные

Тел.: +49 (0) 2773 / 815 - 291  
Эл.почта: c.berger@weiss-chemie.de

! Дополнительная информация о коде UFI представлена на прилагаемом флаере ЕСНА.



# Ассортимент нашей продукции

Откройте для себя настоящее качество благодаря эффективной продукции компании Weiss:



## Клеи COSMO

Надежные прочные соединения

**COSMO CA** (цианоакрилаты)  
**COSMO PU** (полиуретановые клеи)  
**COSMO CL** (чистящие средства)  
**COSMO SL** (диффузионные клеи)  
**COSMO HD** (гибридные клеи)  
**COSMO EP** (эпоксидные клеи)  
**COSMO DS** (дисперсионные клеи)  
**COSMO SP** (продукция для обслуживания)

### Области применения

- + Окна и двери
- + Наземный / водный транспорт
- + Промышленность
- + Монтаж
- + Сухое строительство
- + Герметичное склеивание
- + Деревообработка и мебельная промышленность
- + Производство контейнеров
- + Сэндвичные элементы
- + Пожаробезопасность
- + Индустрия рекламы

### У вас возникли вопросы?

Наш сервисный центр  
Отдел клеев

+49 (0) 2773 / 815 - 255  
+49 (0) 2773 / 815 - 274



## COSMO сэндвичные элементы

Безграничные возможности для оформления

**COSMO Therm** (теплоизоляционные)  
**COSMO Silent** (звукоизоляционные)  
**COSMO Protect** (противовзломные)  
**COSMO Design** (шпунтовые)  
**COSMO Tech** (индивидуальные решения)  
**COSMO Frame** (расширение рамных конструкций)

### Области применения

- + Окна и фасады
- + Изготовление дверей
- + Промышленность
- + Автомобилестроение
- + Производство прицепов
- + Изготовление перегородок
- + Изготовление ворот
- + Производство контейнеров
- + Экономия энергии
- + Пожаробезопасность
- + Противовзломная защита
- + Звукоизоляция

### У вас возникли вопросы?

Наш сервисный центр  
Производственное направление:  
сэндвичные элементы:

+49 (0) 2773 / 815 - 311

Наш сервисный центр  
Производственное направление:  
фасады

+49 (0) 5245 / 9241 - 21



## PUDOL — средства для очистки и ухода

Чистота освежает чувства

### PUDOL SOFT

Нейтральное чистящее средство для материалов, требующих бережного ухода

### PUDOL CARE

Средство ухода для достижения зеркального блеска и гигиены

### PUDOL POWER

Сильное чистящее средство для экстремальных загрязнений

### PUDOL FRESH

Чистящее средство для обеспечения чистоты и свежести

### Области применения

- + Поверхность пола
- + Санитария и гигиена
- + Стирка
- + Пищевая промышленность
- + Домашнее хозяйство и общественное питание
- + Окна и стекла
- + Посудомоечные машины
- + Ковры и покрытия
- + Промышленность и производство
- + Автомобили
- + Очистка кожи
- + Защита кожи

### У вас возникли вопросы?

Наш сервисный центр PUDOL:

+49 (0) 2743 / 9212 - 0

**weiss**

Завод I  
Weiss Chemie + Technik  
GmbH & Co. KG  
Hansastr. 2  
D-35708 Haiger (Германия)

Тел.: +49 (0) 2773 / 815 - 0  
Факс: +49 (0) 2773 / 815 - 300  
Эл. почта: ks@weiss-chemie.de

[www.weiss-chemie.de](http://www.weiss-chemie.de)

made by weiss

Завод II  
Weiss Chemie + Technik  
GmbH & Co. KG  
Siemensstr. 8  
D-33442 Herzebrock-Clarholz  
(Германия)

Тел.: +49 (0) 5245 / 9241 - 0  
Факс: +49 (0) 02773-815-300  
Эл. почта: se@weiss-chemie.de

**PUDOL**



Дочернее предприятие Weiss Group

Pudol Chemie GmbH & Co. KG  
Bahnhofstr. 2  
D-57520 Niederdreisbach  
(Германия)

Тел.: +49 (0) 2743 / 9212 - 0  
Факс: +49 (0) 2743 / 9212 - 71  
Эл. почта: info@pudol.de  
[www.pudol.de](http://www.pudol.de)

Чистота освежает чувства